UNIVERSITY OF ILLINOIS LIBRARY
JUN 30 1920

THE LITHUANIAN SEMI-WEEKLY SAULE (SUN)
PUBLISHED EVERY TUESDAY AND FRIDAY
ESTABLISHED IN 1888. YEARLY SUBSCRIPTION $3.00
Brings the best results to Advertisers. Rates on application.
PUBLISHED BY THE
W. D. BOCZKOWSKI-CO.
MAHANOY AND A ST., MAHANOY CITY, PA.

SAULE
THE SUN.

DU-KART NEDELINIS LAIKRASZTIS "SAULE"
ISZEINA KAS UTARNINKA IR PETNYCZIA.
PRENUMERATA KASZTUOJA:
AMERIKE: Ant viso meto $3.00. Ant puses meto $1.50.
EUROPOJE: Ant viso meto $4.00.
Laiszkus ir piningus visada siuskite tiktai ant szito adreso:
W. D. BOCZKOWSKI-CO.
MAHANOY AND A ST., MAHANOY CITY, PA.

"Published and distributed under permit No. 756 authorized by the Act of October 6, 1917, on file at the Post Office of Mahanoy City, Pa. *By order of the President. A. S. Burleson, Postmaster General.*"

No. 52 (ENTERED AT THE MAHANOY CITY, PA., POST-OFFICE AS SECOND CLASS MAIL MATTER.) MAHANOY CITY, PA. UTARNINKAS 29 BIRZELIO 1920 (TUESDAY 29 JUNE) W. D. BOCZKOWSKI, Pres. & Mgr. F. W. BOCZKOWSKI, Editor 32 METAS

ISZ AMERIKOS

Nupjove savo vyrui galva su britva.

Pittsburg.— Surasdama savo vyra pas kita moteria, pati Tamosziaus Galevicziaus, turedama apie 27 metus amžiaus užklupo ant jojo su britva ir nukirto jam galva. Galeviciene likos uždaryta kalejime, kaipo ir josios prieszininke Zofije Kulziene pas katra užtiko savo vyra. Galeviczienei kas tókis pranesze buk josios vyras randasi pas Kulziene, paliko vaikus pas kaiminka, pagriebe britva ir nubego in nama kur kaip insiutus kate užklupo ant savo vyro. Kulzio tame laike nesirado namie.

Puikus atlyginimas už teisingysta.

York, Pa.— Edwardas Laudis, vaikinkas 12 metu senumo, nesziodamas laikraszczius rado krepszi su 18 tukstanczeis doleriu. Su pagialba apgarsinimo surado locnininka ir sugražino jam piningus, už ka aplaike 12 doleriu ir prižadejima nog locnininko buk už jin pasimels.

Paliko 10 milijonu turto.

New York.— Keles dienas adgal mire czionais gerai žinomas finansistas ir filantropas George Perkins, palikdamas turto ant deszimts milijonu doleriu, kuri užrasze savo paczei ir dviems vaikams. Budamas 20 metu senumo Perkinsas nesziojo laikraszczius ir czystino czeverikus.

Toki ižgama reiketu pakart.

Milwaukee, Wis.— Palicije sueme Aleksandra Sobocinska gyvenanti po No. 734 Smith Ave,. kuris iszžagejo asztuoniu metu Klara Olko, gyvenanti po No. 476 Grand Ave. Daktarai po peržiurejimui mergaites persitikrino, jog tikrai dasileido žveriszko pasielgimo ant kudykio. Už tai bus nubaustas ant 20 metu in kalejima.

Mesute brangsta ir nežine kada atpigs.

Philadelphia. — Mesute brangsta pasiutiszkai ir nežine kada atpigs. Priežastis pabrangimo niekas nežino, bet pakerei gal susitare apipleszti žmonis pakol duodasi pleszt teip, kaip ir kiti spekulantai daro.

Geradejingas garnys.

New York.— Pas Morrisa Czernova atsilanke garnys palikdamas jam puikia dovana – trinukus.

Keturi metai adgal paliko tai szeimynai dvinukus, o in pusantro meto po tam antra pora dvinuku. In laika szesziu metu tasai geraduszis paukszti atnesze du kartus po dvinukus ir dabar net trinukus. Visi vaikai yra gyvi.

Ar daug panasziu vaiku randasi?

Worcester, Mass. — Keturiolikos metu senumo Wesley Sheldon, aplaike dovana nog pavieto už geriausia pasidarbavima naminiam darbe. Jisai laimejo pirmutinia dovana ir pervirszino darbe daugeli merginu.

In laika triju menesiu padirbo tasai vaikas 58 kepalelius duonos, dirbo kuknioje 76 valandas ir praleido 48 valandas laiko ant suvaikszeziojimo su visokeis reikalais del savo motinos. — Ar daug randasi tokiu suneliu, kurie prigialbe-

Daugelis nuskriaustu moteriu ir merginu rengesi in Amerika.

Brooklyn, N. Y. — Tulas žmogelis isz Telsziu prisiunte gromata kurioje raszo:

Kada vokiecziai užpludo Lietuva, tai vokiecziu žandarai Lietuvoje turejo po kelias lietuvaites, su kuriomis gyveno. Savo "paczias" užlaike labai gerai. Bet "paczios" buvo arszesnes už paczius žandarus ir gyventojai labiau nukentejo nuo ju tu "paczių," negu nuo žandaru. Jos stacziai užsiimdavo sznipinejimu ir katik sužinodavo, tuojaus praneszdavo žandarams — "savo vyrams" o tie bausdavo "prasikaltelius."

Kada vokiecziai turejo apleisti Lietuvos teritorija, tai visas savo "paczias" paliko Lietuvoje. Daugelis ju susilauke kudykiu ir dabar esa pajuokiamos ir žmoniu pirsztais badomos.

Kada užejo kolczakiniai, tai ir-gi kiekvienas virszininkas ir net paprasti kareiviai turejo lietuvaites, su kuriomis gyveno. Kada kolczakiniams reikejo apleisti Lietuva, tai ju ingytos Lietuvoje "paczios" nenorejo su jais skirtis. Negaledami ju nuo saves atsikratyti, indeje in maiszus, užrisze ir nuo kalno nurite in pakalne. Kada "padvados," nuveže kolczakinius gryže adgal, tai atriszineje maiszus ir iszleido nelaimingasias.

Autorus laiszko sako, kad dabar daugelis tokiu žandaru "pacziu" plaukus raunasi nuo galvu ir nežino kur dingti, nes žmones ne vien tik jias pajuokia, bet dar stengiasi juoms kerszinti už padarytas nuoskaudas tais laikais, kuomet jos buvo žandaru "pacziomis" ir gyveno, kaip inkstai taukuose. Daugelis ju laukia progos apleisti Lietuva ir keliauti Amerikon, kur ju niekas nežinos, kas jos per vienos.

Žinoma, laiszko autorius paduoda net keliu pavardes. Jis nekaltina tu aplinkybiu kokiose jos atsidure ir tapo aukomis bet kaltina jias, kad taip elgesi.

Labai liudnas apsireiszkimas. Bet tokiu apsireiszkimu dabar yra labai daug ne tik Lietuvoje, bet ir visose kitose szalyse. Po szios kares ne szimtai, bet tukstancziai bus nelaimingu mergaicziu ir moteriu. Ne szimtai, bet tukstancziai bus sugriautu szeimynu. Pirmiau lietuvaites buvo vokiecziu žandaru ir kolczakiniu "pacziomis," o dabar jos yra anglu, amerikonu, francuzu ir kitu pacziomis.

Czia mes neprivalome smerkti tu nelaiminguju mergeliu ir moteriu, kurios tapo aukomis, bet privalom smerkti tuos, kas surenge baisiausias skerdynes kas pagimde tokias aplinkybes kad mergaites ir moterys priverstos buvo tapti aukomis.

Vakacijos sodžius vargingiems.

St. Louis, Mo.— Vakacijos sodžius bus Amerikos Raudonojo Kryžiaus atidarytas szia vasara Forest parke del szeimynu, kuros kitaip neturetu progos pasiliuosuot nuo baisaus karszczio. Sodžius susides isz trisdeszimts szetru, apimant 200 ypatu. Miesto penkiolika labdaringu organizaciju paskirs vargingas szeimynas. Ypatinga priežiura bus

Iszmete per langa penkis tukstanczius doleriu.

Brooklyn, N. Y.— Besiauczіant nepaprastiems laikams, Gaetano Musso, gyvenas 525 E. 149 gatveje, bijojo pasideti bankon savo sutaupintus pinigus, kad neprapultu. Jis buvo susitaupines $5,000 ir pasidejes blekine dežute, kuri stovedavo netoli lango. Jo duk te, Antonette, beszluodama dulkes, iszmete pro langa ta dežute su visais pinigais. Ji mate, kaip ant gatves vaikai pasparde ta dežute inmete in szaszlavyna, o szaszlavos neužilgo tapo iszveztos, vienok ji nežinojo, jog ten buvo sudeti pinigai. Tik vakare, sugryžus tevui isz darbo iszsiaiszkino dalykas, bet jau buvo pervelu.

Tevai iszdave 10,000 doleriu ant sunaus laidotuviu.

Fairmont, W. Va.— Meile tevu del savo vaiku nekarta pervirszina rubežiu savo meiles, kaip tai padare Shahan Fordai kurie iszdave deszimts tukstancziu doleriu ant laidotuviu mirusio savo vienatinio sunaus 17 metu Jono.

Laidotuves buvo vienos isz puikiausiu kada norints czionais turejo aplinkineje. Tevai nesigailejo piningu, nes tuosius piningus czedino del savo sunaus kada daejs lyg metu.

Velionis isz tokiu laidotuviu nieko nenaudojo, tiktai graborius ir kiti. Yra tai didžiause kvailysta iszdavineti piningus ant iszkilmingu laidotuviu. Geriau butu padare tiejei tevai idant tuosius piningus pasilaikytu sau ant senatves.

Masininis karabinas kuris szauna 11,000 kulku in minuta.

Washington, D. C.— Tomis dienomis atsibuvo bandymai su naujei iszrastu masznininiu karabinu kuris iszszauna in minuta vienuolika tukstanczіu szuviu. Sziadien masininis karabinas daugiau negali iszszauti kaip 600 szuviu in viena minuta. Naujas karabinas neiszduoda jokio balso ir negali jn susekti neprietelei ko kioj vietoj jisai yra pasleptas.

Palieka viska Raudonajam Kryžiui.

Monroe, Washington.— Anton Nygaard, kuris mire Monroe, suvirsz metais adgal, neturedamas vaiku nei giminiu, paliko visa savo turta Amerikos Raudonamjam Kryžiui. Kuomet visos iszlaidos buvo apmoketos liko $1,079.

Pasiutiszka soviatu valdžia. Irkucke duona parsiduoda po 250 rubliu svaras.

Irkuckas. — Soviatu tiesos likos investos czionais. Visi kromai likos suvienyti in viena o nekurie uždaryti. Ant pirkimo kokio nors tavoro reike tureti pavelinima. Kas nori nusipirkti koki laikraszti turi neatbutinai tureti ant to pavelinima nog soviatu.

Maisto Irkucke randasi labai mažai duona parsiduoda po 250 rubliu svaras Badejimas yra baisus.

Graikai paeme in nelaisvia 8,000 turku arti Smirnos.

London. — Graikai apsiaube visa turkiszką korpusa Philadelphijoj 83 myiles nog Smirnos, paymdami in nelaisve 8,000 turku ir daug visokio kariszko materijolo. Miestas Salhilli likos teip-gi paymtas per Graikus. Graikiszka kavalerije vejesi paskui likuczus be

Isz Lietuviszku kaimelu

SHENANDOAH, PA.

† Birželio 12ta diena 1920. Atsiskyre su sziuom pasauliu Magdelena Pužiene turedama vos 28 metus amžiaus. Velione mire nuo uždegimo plauczių. Paliko dideliam nuliudime vyra Jurgi ir dvi mergaites — viena triju kita szesziu metu. Likos palaidota 16ta diena Birželio su bažnytinem apeigom. Lai ilsis jos kunas szaltoj žemelei.

Baltimore, Md. — Nesenei pas mus lankesi sveczei isz Kauno nuo "Kudikeliu Jezaus Draugijos". Mat po karei likosi daug naszlaicziu alkanu, nuplyszusiu, basu, kurie Kaune ant ulyczіu kabinejasi prie kožno praszydami graszio, už kuri galetu pirkti ka pavalgyt. Lietuvos valdže paskyre pusiau sugriuvusi nama be stogo tiems naszlaicziams, geri žmonys padare drauguve, idant tuosius vargszus gelbeti, bet neturejo pinigu idant taji nama pataisyt, intaist maszinas ir kitokius inrankius idant mokyti kokio nors amato tuosius apleistus vargszus. Ant tojo tykslo duosningai Baltimoriecziai sumete 228 dolerius.

— Praeita Nedeldieni pribuvo pas mus kun. Mironas, geras kalbetojas, kuris viska iszaiszkino kanuoniszkiausia. Auku Tautos Fondan sumete 90 doleriu.

— Czionaitinei Lietuvei-konia visi skaito laikraszczius ir puikei gyvena už tai žino kam aukuoti ir ant ko ir nesiduoda save apgauti visokiams szpicliams. Lietuvos bonu parduota czionais už 40 tukstancziu doleriu ir ketina subytyt visas kitas kolionijas.

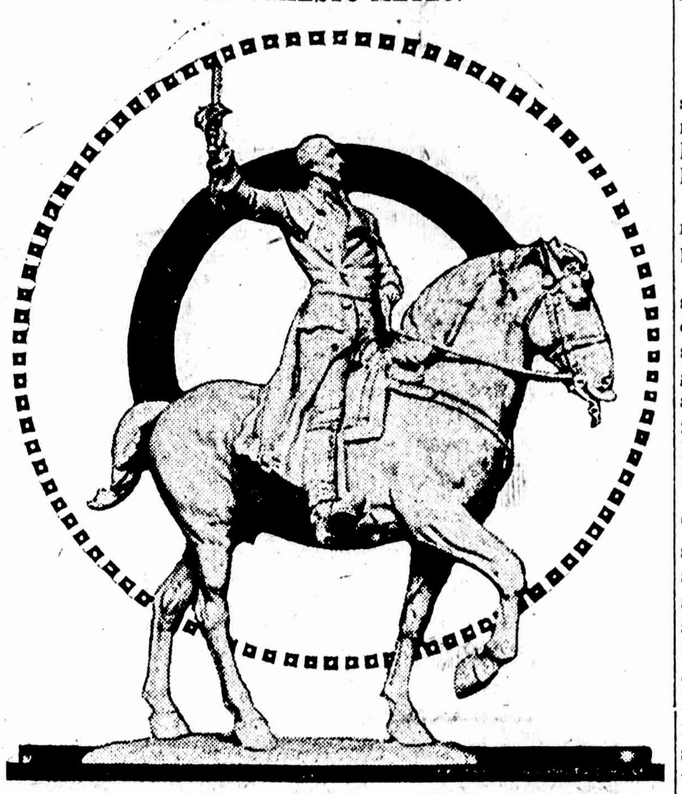
— Apie 2,000 Lietuviu dirba priekriaucziu o daugelis turi savo locnas dirbtuves. Vieni dirba 3-4 dienas kiti visai randasi be darbo. Kada darbai ejo gerai, tai bosai gaude darbininkus ir prižadejo aukso kalnus. Cicilikai gyresi, buk tai jieje iszkovojo dideli mokesti, numete cara nog sosto, kaizeri iszvare ir t.t. Dabar kada darbo nesiranda, cicilikai sulindo in skyles kaip szeszkai. — "Aszara."

Fairfield, Conn. — Oras szaltas, tankei palije o daržove ir kiti augmens nelabai auga, tik szienas gerai užderejo. Darbai eina pusetinai. Lietuvei nelabai sutikime gyvena, draugystes terp saves suyrtos, nes musu katalikiszkos drauguves persieme atskalunysta, nes geidže iszbraukt katalikysta ir spaviedni ir permainyti jiaises ant laisvamaniszku o ne kurios nori net szventuju vardus iszmesti.

— Aplaikyta pas mus gromata isz lietuvos kurioje pranesza, buk apie Zurbaga dvarbonei užtrauke kariuomene ir nugirde kareivius szaudo kaimuocziluc už nepaklusnuma, Manoma, jog Lietuvoje vela pareis baudževa ir botagas. Aplaike tokias žinias isz lietuvos, žmonis yra nusiminia ir nerymauje, kaip cze viskas pasibaigs Lietuvoje ir ar kada užeis kokis paredkas.

Osceola Mill, Pa. — Nesenei czionais dingo isz namu Tokarcziku dvi mergaites; viena keturiu ir puses metu. Juodvi iszejo krumuosna pasirinkti geliu ir nesugryžo. Kuomet tevai pasigedo, pradejo judvieju

KOLUMBO KAREIVIAI PADOVANOS SZITA STOVYLA DEL MIESTO METZO.



Kolumbo kareiviai (Knights of Columbus) katalikiszka organizacije, padovanojo miestui Metz, Francijoi, szita stovyla Laffayetto, kuris kasztavo 50 tukstancziu doleriu.

cijos, tacziaus per keleta dienu nesurado. Popietyj, 7 d. birž. betgi pavyko surasti. Mažesniaja rado jau negyva, mirusia isz bado, o didesnioji dar maitinosi žolems ir ja pavyko iszgelbeti.

Tevai turetu atkreipt daugiau domos ir vienu vaikucziu nepaleisti.

Springfield, Ill. — Pas mus oras gražus ir sziltas, kasiklos dirba neblogai o kas netingi dirbt, tai ir uždirba kas dvi sanvaites po 150 doleriu, o raugalo teipgi galima gauti kas nori, o po pedei tai nekurie vaikszczioje kaip iszpereti viszcziukai. Szeip gyvenimas terp czionaitiniu lietuviu gana malszus.

Harrison, N. J. — Lietuviu czion yra gana didelis burelis, o gyvena tokiame sutikimia jog sustoja prie baro remia prota ir politikiszka moksla nesutikimo ir jieszko progreso tamsybes. Jaunesne gentkarte lietuvaicziu ir jieszko progreso po pakampes lyg pusiaunakt Panaszei atsitaiko ir su musu mamelems, del kuriu poni Baltruviene jau likos užorderiuota. —C. K. R.

Vokietijoj kalejimai pripildinti su vageis ir žudintojeis.

Berlinas.— Vilnis visokiu prasižengimu Vokietijoj neapsimalszina, kalejimai yra pripildyti visokeis vageis, žudintojeis ir kitais; vietos jau daugiau nesiranda del tuju prasižengeliu. Vagei apipleszineja namus, bankus ir antgrabius vidurdienije. Tula motere paliko kudyki vežimelije prie kromo, o kada iszejo, rado kudyki ant žemes o vežimelis dingo. Gerai, kad vagis nepasieme drauge kudykio kaip tai Amerike yra paprasta daryti.

NESITIKEJO JOG JAM PADARYS TIEK SMAGUMO.

Sliunczіu szirdinga padekavone už teip puikia knyga kokia yra "Tukstantis ir Viena Naktu". Da tokiu istoriju ne esmiu girdejas ir skaites kokias radau toje knygoje, kuri mane palinksmina diena ir nakti. Kada paeinu isz darbo tai tuojaus griebiuos už knygos, ne rupi man nereikalingas vietas. Netikejau ka kiti kalbejo apie ta knyga pakol sau neparsigabenau isz redystes "Saules". Velinu kožnam jiaja pirkti ir skaityti o tures smagumo daugiau

Ar užsimoka moteriems užsimuszinet darbu ir czedint piningus?

(Tikras atsitikimas.)

Gyveno mažam neszvariam miestelije du žydai, labai vargingi, kurie apsipacziavo su žydelkiutems teip-gi labai vargingoms.

Szloma apsipacziavo su Cypa, o Joselis su Sura.

Szloma buvo kriaucziumi, faktoriumi kvieczіu ir kaip kada grajindavo kapelijoj ant fleito ir dirbo kas tik papuole po ranka.

Joselis buvo blekorium, stik liniku, ziegormeisteriu, faktorium nog visko ir teip-gi dirbdavo, kas tik papuole. Cypa pardavinejo vaisius ant rinkaus, buvo labai paczedus motere ir labai darbszi. Sura teip gi pardavinejo vaisius ir buvo paczedus, bet tankei neskupejo pavalgyt savo vaisiu isz locno gurbelio, o szabasines žuvies lauke su didelia nekantrybia, bet žuvis Suros buvo tris kart didesne ne kaip Cypos namie.

Taises dvi szeimynas labai mylejo ir laikesi beda, ir niekad juju neapleisdavo, teip begalo jiaises mylejo.

Joselis ir Szloma negalejo ilgiaus kentet tojo vargo.

Pradejo vienas pas kita atsilankinet ir ka tokio rodavotis. Moteres buvo labai akyvos ka juju vyrai tokio slaptingo turi. Bet Szloma ant visu klausymu buvo kurczes. Joselis ne mur mur..... Moteres susipratо, jog gal czia eina apie didelia sutartis kokiam norints giszefte, kuris reikalauje didelios slaptybes.

Džiaugesi isz to, ypatingai Sura, kuri kalbejo, jog isz bedos visos josios pajiegos jiaja apleido.

Bet toji visa slaptybe draugu buvo visai kitokia ne kaip moteres mane. Karta Szlomas stojo priesz Cypa, o Joselis priesz Sura ir kožnas isz juju apreiszke jog.... iszvažiuoja abudu ant keliolikos metu in Amerika, jieszkoti giliukio ir piningo. Bobos pradejo dejuot, verkt ir rugoti, bet nieko nepagialbejo ir abudu žydelei isz miestelio ir iszkeliavo in Amerika.

II.

Laime užžydejo del žydeliu.

Vos praslinko szeszi menesiai, abudu žydai nusiunte savo moterems gromatas isz Amerika, kožnoje gromatoje radosi keli szimtai doleriu.

Nog tojo laiko, kas keli menesiai žydelkos aplaikydavo piningus nog savo vyru.

Cypa negalejo atsidžiaugt savo laime. Skupi motere, pasidare da skupesne, buvo darbszi, bet dabar dirbo da daugiau. Viena szimtine paleido ant kromelio, kita paskolino žmonim ir žodžiu dare stebuklus su aplaikytais piningais isz Amerika.

Sura kitaip pasielgiejo. Tuojaus nusipirko sau nauja szlebe iszleidinejo piningus ant geresnio valgio. O kada aplaike vela pinigu, pirko sau auksinias auskaras, auksine rinke ant rankos, puiku žieda o likusius pravalge. Po tam pir ko szilkine szlebe, pirsztines, nieko nedirbo tik valge ir silsejosi. Atejo kalejna ant kitu paredu, marszkiniu, panczia ku czeveriku ir iszrode kaip grafiene.

Tris meta praslinko — musu žydelei sugryžo adgal isz Ameriko.

Kad Szloma inženge per slenksti savo grinczios iszejo pasitikti jin jojo Cypa, susikuprinus nog darbo, apsivelusi iszdžiuvus kaip rukyta silke, bet nudžiugus ant veido ir atiduoda savo vyrui visa turta, viska ka jiai vyras prisiunte isz Ameriko ir da daug daugiau nes septynis szimtus daugiau ne kaip jiai vyras prisiunte per tris metus isz Ameriko.

— Tai tu tiek uždirbai Cypuk? — užklause josios nudžiuges.

— Ja Szlome, ich.

Joselis teip-gi inejo in grinczia o Sura iszejo jin teip-gi pasitikti. Bet ar tai Sura? Givalt, Ne. Tai ne Sura. Tai kokia didele poni, puikei pasiredžius ir iszrode labai patogi! aukse, aksomosia ir szilkosia! O tokia riebuke, balta, tokia patogi! Aj vai!

Neapraszinesiu jum daug apie taji pasisveikinima abieju žydelu. Užteks, jeigu žinosite kaip tas viskas užsibaige.

Teip tai buvo: Turtingas Szloma atmete nog saves Cypa su kuria persiskyre pas rabina po tam persiskyre Joselis su savo Sura kad iszdave jojo visus piningus, o ant galo Szloma apsipacziavo su Cypa iszkeliavo in Amerika ir pastojo dielium kupczium už suczedintus savo paczios piningus ir pabaiga mano apsakymo.

Motereles, gerai apsvarstykite szita apysakele!

Žmonis krinta negyvi ant ulyczіu nog bado.

Moskva.— Moskva ir Petrogradas randasi apimti kanuodydžiausiama bade. Aplinkinesia kaimuosia žmonis krinta kaip muses nog bado. Gyventojai miestuose susimažino daugiau kaip puse. Tieji kurie neižbega isz miesto, mirszta isz bado. Turtingi žmonis sziadien nieko ne turi ir yra didžiausiam varge, nes soviatu valdže viska sugriebe. Jokios mesos nesiranda Moskvoje ir Petrograde; baltos duonos teipgi nesiranda. Svaras pasmirdusios arklienos kasztuoje 600 rubliu. Pastypusia arklie na veža ulyczіomis kuria žmo-

KAS GIRDET

Katrie norejote in Lietuva keliauti, tai da susilaikykite, ba neužsimoka kiszt galva in slaistas, nes kaip girdet, tai ir Lietuvoje velneva prasidejo, o katras nuvažiuos tai ne greitai gales iszvažiuot. —

Geriau da ant vietos sedet ir kas nusides žiuret.

Kopustu ir cibuliu galvos visada yra geresnes ne kaip nekuriu žmoniu galvos.

Lietuvei isz paskutinybes perkineje namus angliakasiu miesteliousia, brangei už juos mokedami ir tai per vienas kita! Perka su keleis szimtais, užsitraukdami skole ant keleto tukstancziu doleriu. Yra tai labai neiszmintingai, juk fabrikiniuosia miestuosia, už kelis tukstanczius doleriu galima nusipirkti puiku murini nama su visokioms vigadoms, kur apsigyvenia su vaikeleis suaugusieis galima tureti puiku gyvenima, ba czionais vaikai prie tevu neiszbus, uamas supus ir ant senatves galima sulaukti vargo.

Jau sziandien tokiu czion turime, o da už keliolika metu daugybe atsiras tokiu. Kada žmogus ant senatves pajiegu in darba ne teks, tai namas neiszmaitys.

Kur vieszi pas žmonis sutikimas, ten yra Dievo padejimas.

Didesniuosia apigardosia Lietuvei ženklyvai pasikele, koki paszlemekai buvo, tai apsimalszino, o daugelis iszsineszdino in tolymas peczes kur da nekurie gyvena kaip apuokai skylesia. Tenais niekas jiems neperszkadina platinti tamsybia. Davadnas žmogus už jokius piningus ne noretu terp girtuokliu buti, tuojaus neszdinasi kur žmonis, o ne puslaukinei gyvena.

Ir didesniuosia apigarduosia randasi insimaiszusiu pusgalviu, bet tiejei tunoje malszei kaip po lapu, o jeigu katras pradeda kiek szumyti, tai gauna apdaužyti ir turi tokis bolszevikas malszei sedeti arba in kalejima ejti.

Czion pribuvome darbszauti o ne kvailiszkai ponauti.

Mes czion Lietuvos nesutversime, apie tai nesvajokime ba ant juoko pasiliksime.

Lietuvei jau pradeda pabust isz miego ir suprast savo neranguma. Jau suprato kas juos lyg sziol kliude, kas terp juju sejo nesutikima. Ant kart pradeda judytis ir bruzdet, o kur užejna reikalas, tai ir drasei pasistato.

Teip laikas Lietuviams stotis vyrais, ne žodžeis, tiktai darbais turi pasirodyt, jog ne yra puvesiais, turi galvas ir smegenis nesugialtas ir yra tokeis, kaip ir visos kitos tautos. Apszvieta tamsybes prasklaido!

Kanuodaugiause skaitykite ir kanuodaugiausia czedinkite nes tas tai žmogu pakele, ir isz varguves iszkelia.

Sutikimas yra geriausias draugas visosia apigardosia. Jeigu kur randasi pusetinas burys Lietuviu, tai gali terp saves gyvuoti ir nieko nog svetimtaucziu nereikalauti. Tik ant nelaimes terp mus didelis stokas tojo sutikimo. Gal ir tas atsiras neužilgio.

Geriauses ir priderenczianses mokslas del mergaicziu, doras auginimas ir prie darbo lavinimas. Jeigu lietuviszkos mergaites butu darbszios ir motinas darbia užvaduotu, tai in didelius miestus nevažinotu kur dingsta ant visados arba nelaimes jiaises patektu; gerus vyrus gautu, o kad ir peczesia gyventu, tai laimingos butu.

Puikus paredai ir balti czeverikai, tai niekai. Jeigu motinos prigulinczei dukreles augytu, tai ir lietuvyste pasikeltu. Dorybe užstotu o paleistuvystes ne butu.

Kad Lietuvei Amerike terp saves nesirietu, tai paguodone nuo kitu turetu.

Lietuvei paprastai yra karszto budo. Kaip suejna ir po stikleli iszgeria, tai teip pasidaro drasus ir galingais, jog kalnus apverstu, bet kas isz to kad prie to drasumo, ne yra vikrumo ir drasumo.

Jeigu ka gerai padarysi, tai isztikro džiaugsma turesi.

Szia gadynia turi žmogus atsargiu butu, kad ir del szvento ne reikia tiketi.

Navatnas daigtas isz nekuriu musu Lietuviu. Kol gyvena apigardosia kur yra bažnyczia tai baisei dievuoti ir nobažni, bet kada iszsibostina tolyn kur ne yra lietuviszku bažnyczių, tai pavirsta in didžiausius bedievius, — užmirszta apie viska, o ir apie Dieva ne nori nieko žinoti ir savo vaikus pagoniszkai augina. Tai-gi, o priesz tai ne neprigulejo ne vienas in parapini komiteta, sziadien priguli in pekliszka komiteta. Nieko niekas nesakytu, kad tai butu szviesus ir su mokslu žmogus, nes tai ubagai ant dvases, — kaip nuo Kaukazo kalmukai. Pamatysite, jog ne trukus pavirs ant szungalviu. Isz tokiu ne velnias ne tures naudos, ba ne del gyvuliu pekla. Didžiausi latrai pastoje ir dievuocziu.

Jeigu ant senatves nori gerai tureti, tai jaunysteje daug prakaito turi iszlieti.

Szioje gadyneje doras žmogus ant svieto ne turi jokios vertes. Tiktai vagei, pleszikai ir visoki sukezei augsztai stovi ir toki vadinasi narsunai kurie yra arsziausi palaidunai.

Ar-gi tai butu teisybe, jog prohibicije yra kalte už tiek persiskyrusiu poru? — O gal tosios poreles gyveno daug laimingiau kaip vienas isz juju ne budavo namie. Teisybe, kitados vyras persededavo daugiause karczemoje ar kliubosia kur pasigiardavo, atejdavo namon ir atsiguldavo, norints aplaikydavo szunepoterius bet juju negirdejo. Sziadien vyrai sedi namie ir kritikavoje savo motereles už mažiausia daigta. Isz to kyla barnei ir persiskyrimai.

Mesa žuvine turi savije kaip žinome fosfora, kuris tinka žmogui del sustiprinimo kaulu ir del gaivinimo nervinio sudejimo o ir smegenu. Del tos priežasties žuvis yra naudingu maistu del žmoniu suvargytu galvos darbu, katrie yra iszblyszkia, be kraujo, ir del silpnu vaiku del sudrutinimo kaulu. Kudas žuvis greicziausia viduriuosia susimala negu riebios; kas turi sveikus ir drutus vidurius, gali be baimes valgyti visokias žuvis. Tiejei, kurie ne turi sveiku plauciu privalo valgyti žuvis.

Tulas angliszkas profesoris Archibald Thompson iszrodo, buk pavirsze žemes nuolatos slegsta, o kada didesne dalis žemes susilygins su vandeniu tada bus antras tvanas.

Žeme turi slegt, ba kiek tai isz vidurio žemes iszdega per vulkanus ka iszmeta nog amžiu tai jau dideli tusztumai vidurije randasi, o tiejei savo laike užgrius per ka pasidarys dideles daubes ir tosios tures prisipildyt vandeniu. Sziadien pavirsze žemes iszrodo kaip kiauszinio luksztas.

Kad nustotu lyt ir butu gražus oras, mužikai Veržbove, paviete Kossovo; iszkase lavona merginos, kuriai nukirto galva ir padejo gale koju ir velei graba užkase. O kad in keles dienas tikrai paliove lija, tai žmonis intikejo, jog tasai budas pagialbejo. Valdže patrauke visus lengvatikius ir burtininkus in suda.

Siouxe City deszimts metu adgal H. P. Hohn, nužude tenais patogia naszlia Nellie Patton, kuri ne norejo isz jojo teketi. Po nužudytai naszlei pasiliko szesziolikos metu mergaite. Hohn už žudinsta likos nubaustas ant deszimts metu in kalejima, o kad gerai elgesi kalejime, likos paleistas po asztuoniu metu. Dabar ana diena Hohn apsivede su taja mergaite, kurios motina nužude deszimts metu adgal.

Del ko žmonis sujena in pora?

Ant tojo užklausymo tula motere atsako sekancziai:

Pirmiause vyrai.— Tiejei poruojesi isz meiles, kiti del piningu, o kiti velei del to, manydami, jog vyrai turi paczioutis, o kiti del to, jog jauczesi vienais.

Merginos del to:— Vienos del to, jog nori pasilikt Misis, turet savo stuba, o be vyro negali to turet.

Kitos del to, jog ne yra ant tiek drasios likti senom mergom. Kitos velei del to, jog geidže tureti piningu ant paredu. Kitos idant po mirczei butu iszresztas vardas "czion guli pati," ir vela kitos del to, jog ne moka vyrui atsisakyt, kada tasai kalbina ant apsivedimo. Daugumas teka už vyro del piningu tiktai. Ant galo nekurios del to, jog insimyli in vyra ir geidže buti del jojo prietelium ir pagialba ir kad amžinai myletis ir buti del josios bernu. Bet laimingiause pora kuri suejna in vienybe isz tikros meiles.

MOTINYSTE.

Ne viena diena kas met, bet kiekviena diena butu "Motinos Diena" jeigu motinu sveikata butu saugota. Szeszias deszimts motinu mire gimdyme kožna diena, 1919 m. jos mire delto, jog motinyste negodota, sako Darbo Departmento Vaiku Biuras, bet delto, kad nera užtektinai priesz gimimo ligonbucziu, vieszos sveikatos slaugiu ir ligonbucziu.

Tik penkios motinos isz 2,728 po isztirinejimo Vaiku Biuro, turejo tinkama priežiura. Liekamos 2,973 buvo neprižiuretos vientik delto, jog paczios nežinojo kaip ir kodel save prižiuret ir neturejo pinigu moket gydytojui ar sluogei pamokint jas.

Judejimas gelbet tukstanczius motinu nuo mirties ar viso gyvenimo nesveikatos yra visoplatus. Praneszimai isz Francijos parodo nauja veikluma insteigime besitarnavimo centru del motinu. Nuo 1919 m. Anglijoje motinystes apsauga buvo padaryta prideringa per visa szali, puse kesztu ligonbucziu užlaikymo "sveikatos sveczių" ir net "namu pagelba" del motinu laike sveikejimo valdžios paneszta. Belgijos valdžia duoda piniginiszka pagelba motinu besitarnavimo centrams. Valdžios komitetas Australijoje pritaria medikaliszkos ir prižiurejimo pagelbos motinoms. Australija moka $25.00 del kiekvieno byvo gimimo bandyme apsaugot budus motinu tinkamos priežiuros.

Nauja Zelandija turi puiku sutaisyma ligonbucziu ir slaugiu del motinu ir kudikiu, sutasymas toks pasekmingas gelbejime gyvasties, jog yra stebejimas viso pasaulio.

Prižiurejimas ir medikaliszka pagelba motinoms, ir mokinimas motinystes hygienos aprupinta Sheppard-Tower Motinystes Bylos, iszklausymas priesz Senato Komiteto Vieszos Sveikatos ir Tautiszkos Quarantanos bus girdetas szi menesi.

DU ATSKALUNAI.

Rodininkas valstinio sudo apigardoje R. apsakineja vienam katalikiszkam laikrasztije sekanti atsitikima:

Mano brolis, su kuriuom buvau pertraukias visokius susineszimus, atejo karta pas mane ir apsake man, buk inženge in zokona Trapistu, paduodamas man užpeczetyta dežukia tare:

— Dalykai, katrie mane ant to žingsnio priverte, rasi tose popierosia, bet negali juju atpleszti greicziau, pakol negausi žinios, kad asz jau numiriau.

Paslepiau popieras ir ilga laika džiovinau smegenis manstydamas, kas tai buvo do priežastis, kuri teip greitai priverte mano broli, kuris pirmiau buvo katalikiszku kunigu, paskui atskalunu, po tam pasiliko protestonu, pridikantu ir jau norejo apsipaeziuoti su jauna ir turtinga motere. Nežinojau, isz kokios priežasties sugryžo vela prie bažnyczios ir nuženge in rusecziausia zokona. Bet guododamas valia mano brolio, nežiurejau in popieras. Po keliolika metu aplaikiau žinia, buk mano brolis mire. Tada paemias popieras, pradejau skaityti jojo iszreiszkima:

"Atsiskyrias nog katalikiszkos bažnyczios, kaipo teologas, buvau priymtas in skaitliu protestoniszku pastoriu, tada buvau nusiunstas už pamokslininka in viena miesteli.

Neužilgio po mano atvažiavimui, viena vakara sedejau su pastorium G. mano perdetiniu ir su prezidentu W. ir su kandidatu teoliogijos protestonu prie vyno. Inžengias be paszaukimo in kunigysta, buvau vikaru parapijoj E., bet noredamas apsipaeziuoti, atstojau no kataliku tikejimo ir priemiau iszpažinima protestonu. Sužiedotine mano, buvo tai turtinga panele, duktere vieno isz protestoniszku kupeziu, o szliubas buvo parengtas ant penkiolikto Birželio.

Sededami altanoj, gerem ir linksminomes, tuom laike pastoris G. likos paszauktas pas ligoni.

— Ar noretum nuvažiuoti pas ligoni už mane, mielas? — užklause manes pastoris. Teisybe, jog pirmas iszpildimas dvasiszko luomo parapijoj, yra jum ne smagus, bet man, kaipo gaspadoriui nepriguli palikti sveczius.

Tuojaus apsirengiau ir nuejau su pravadniku, kuris mane nuvede pas lova mirsztanczios ypatos.

— Esmiu naujai atsiunstu pamokslininku jusu parapijoj ir atejnu isz paliepimo jusu pastoriaus.

— Czion yra kokis nesupratimas, asz reikalavau kunigo kataliko o ne protestono, — atsake ligonis.

— Ar ponas ne esi evangeliku, — užklausiau nusistebejas, — juk man pasake kad....

— Teip yra, esmiu evangeliku, bet norejau mirti katalikų.

— Ir kas pona prie to pritrauke?

Po valandelei užklausiau vela:

— Ar tamista tyki in Sutvertoju katras už mus mire ant kryžiaus? Jeigu tvirtai tiki, bus Jisai jums mielaszirdingas sudže?

Ligonis skausmingai nusijuoke ir tare:

— Tik vienas mano tikejimas mane iszgialbes, geidžiu iszsispaviedoti ir gauti atleidima mano grieku. Asz buvau viena karta katalikiszku kunigu, atsiskyriau nog tikejimo ir bažnyczios ir pasilikau protestonu. Žinau gerai, jog pats tikejimas mane ne iszganys, rodos kad Vieszpats Dievas atsake man tos paskutines malones, kad galeczia priesz kataliku kuniga iszsispaviedoti ir aptureti atleidima grieku.

Atsiduso sunkei ir aszaros nusiryto per jo veida. Buvau labai susijudinias. Kas do atsitikimas, vienas kunigas atskalunas prie lovos mirsztanczio kito! Liga kas kartas didinosi ir negalima buvo laiko gaiszyti.

— Jeigu buvai katalikiszku kunigu, — tariau ligoniui — turi tai žinoti, kad laike mirties, kožnas kunigas, norints butu iszsižadejas kuningystes, vis turi galybia atleisti griekus... Žinokie, jog ir asz buvau katalikiszku kunigu ir pasilikau protestonu. Jau esi valandoje kada ejsi priesz vartus amžinystes, turiu vale iszklausyti tave spaviednes ir duoti iszriszima.

Nusistebejas žiurejo in mane, o kada užtikrinau jam teisybia mano žodžiu, džiaugsmu praspindo jojo veidas.

Del to tai, vela pasilikau kataliku ir tokiu miriau.

LIETUVISZKAS
SAPNINYKAS
Arba iszguldimas Sapnu
205 Puslapiu — 310 Paveikslu.
Tiktai 75c. ir mes užmokame nusiuntimo kasztus. Prisiuskit 75c. o tuojaus gausite knyga per paczta. Adresavokite:
W. D. BOCZKOWSKI-CO.
MAHANOY CITY, PA.

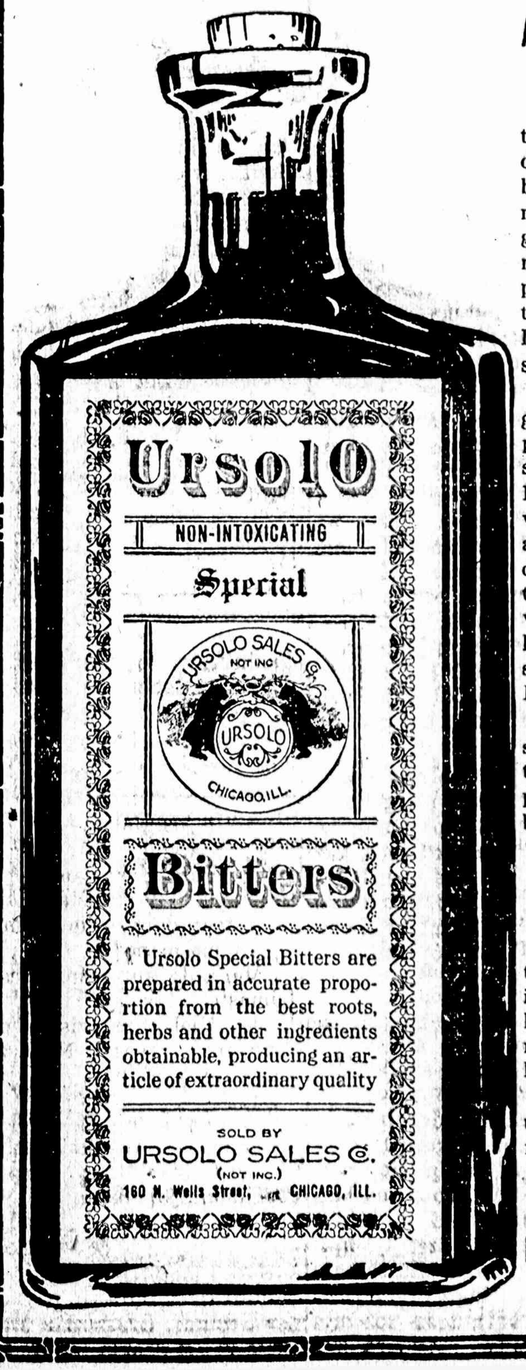
A CANDY LAXATIVE BEST FOR ALL
GARFILAX
VERY PLEASANT IN TASTE ACTS QUICKLY

AR ESI SVEIKAS
Jeigu viduriai netvarkoje GARFILAX duos jums greita palengvinima. Greit veikia, paluosuoja vidurius ir iszczitina krauja. Nesiuskite piningu bet iszkirpkite szi apgarsinima ir prisiuskite su adresu, gausite dykai sempeli.
GARFO CHEMICAL CO. Dept. L-10
141 Ave. A. New York, N. Y.

PRASARGA! Visus laiszkus o ir piningus in iszleistuve "Saule" reike visados siusti ant szito adreso: W. D. Boczkowski-Co. Mahanoy City, Pa.

PINIGUS IN LIETUVA
IR IN VISAS KITAS SZALIS
Greitai ir saugiai nusiunczia
Lietuvos Atstatymo Bendrove
Pagal pigiausio dienas kurso.
Sustato ingailiojimus (daviernastis) daliu atjeszkojimu bei turtu pardavimo rasztus ir kitus natarialius dokumentus.
ISZRUPINA PASPORTUS IN LIETUVA
LITHUANIAN DEVELOPMENT CORPORATION
Home Office: 1712 WASHINGTON STREET, WILMINGTON, DEL.
Nuosavybes Namas New Yorke:
Lithuanian Development Corporation
294 Eighth Ave. Corner 25-th Street, New York, N. Y.

Sveikata žmogaus tai didžiausias Turtas!



Ar vartojai kada Ursolo Special Bitters?
Jeigu ne, tai parsitrauk šiądien.

Štai ką rašo vienas iš daugelio musų Bitterio vartotojų: "Dvylika metu atgal, aš pradėjau jausti skausmą vidurių ir kas dieną ėjau blogin. Pradėjau ieškoti pagelbos pas daktarus, daug piningų man kaštavo, ir daktarai ant galo pasiule man eiti ant operacijos. Norėdamas apsisaugoti operacijos ant patarimo mano prietelio, až pradėjau vartoti Ursolo Special Bitters dėl vidurių su geriausioms pasekmėms, Ir dabar jau keli metai kaip jaučiuosi suvisu sveikas ir tvirtas."

Ursolo Special Bitters, yra geriausiai sutaisytas per geriausius specialistus puikiai sudrutina nervus, tikrai pagelbsti ligose skilvio, vidurių, žarnų, įkstų, kepenų ir širdies. Pasekmingai išvalo vidurius, prašalina gesus iš vidurių, padaro gerą apetitą, prašalina kataro atsirugimą, skilvio surukštėjimą, galvos skaudėjimą, vemimo, nervišku mo, neuralgijos, skisto kraujo, padaro gražų raudoną kraują, taipat vyrų, moterų ir vaikų ligose, kurie reikalauja kraujo sustiprinimui. Taigi jeigu norite buti sveiki ir tvirti tai naudokite **Ursolo Special Bitters** ir Jums suteiks sveikatą.

URSOLO SPECIAL BITTERS yra labai pasekmingas. Jis išlaikė ištyrimą per daugel metų, ir tokių budų jis teikia save pats savo nuopelnais. Nepadarysi klaidos reikalaudamas šio bitterio, o prėkės yra labai pigios:

1	Didelė Bonka	- $ 1.25
6	,, ,,	- $ 6.50
12	,, ,,	- $12.00

Reikalaukite aptiekose, o jeigu ne gausite, tai ne imkite kitoniško bet reikalaukite tiesiog iš musų. Norėdami greit aplaikyti siuskit sykiu su užsakymu ir Money Orderį dėl padengimo lėšų viršui paženklintą kainą, o mes aplaikę, tuoj prisiusim reikalaujamų gyduolių.

Siusdami užsakymus ir Money Orderius, uždėkite aiškiai savo antrašą ir adresuokit pas mus šitiaip:

URSOLO SALES CO.,
160 N. Wells St., CHICAGO, ILL.
DEP. B.

NAMELIS ANT VOLGOS.

— Szit, kaip pereisi lauka ir užlipsi ant anos kalvos, tai ten.... — linksmai aiszkino sodietis, rodydams ranka, — po kairei pamatysi krumus ir tarp krumu bus kelias, ne viesz kelis, szunkelis. Tu ten neik: po deszinei bus vejinis malunas, ponu Paniutinu, jie pirmiau valde musu sodžiu. Tu ir ten neik, nera reikalo, malunas tuszczias, musiszkiai ji pakuroms drasko. Tu ejk vis tiesiai ir bus tavo kelias. Keliu laikykis deszines, vis deszines ir iszeisi ant kalnelio. Ten lomoje ir yra musu sodžius. Suchomlia vadinasi. Taip jis nuo amžiu vadinasi. Ten nebepaklysi, galesi pasiklausti.

— Aeziu, — isztare jaunikaitis ir greitai nuejo.

— Laimingos kelionės! — suszuko sodietis.

Jaunikaitis atsigręže ir linktelejo galva.

— Žulikas! — atsitolinus jaunikaicziui murmtelejo sodietis.— Matyt stotyje pavoge maiszeli ir paslepti norejo.

Jaunikaitis daejo lyg kalnelio ir pamate viska, kaip aiszkino sodietis: maluna ir szunkeli. Bet toliau in kaima jis nejo. Kad suklaidinti savo pedsakius, beglys instiktyviszkai pasuko in kaire. Ji viliojo giraite ir jam rodesi kad tuo keliu jis nuejs in koki nors gyvenima.

Jis ejo dvi valandas. Vel prasidejo laukai, paskui vel miszkas. Jis pasiliuosavo nuo savo sako, — numete in tankumyna. Dabar jis buvo panaszus in jaunikaiti be tarnybos, kuris neturedamas už ka važiuoti eina peszczias jiesz koti laimes. Iszrode jis neperdaug linksmas: labai iszalko, beto nuovargis ir nemiegojimas dare savo intekme. Bet tas jo negazdino. Vienas daig tas jam buvo labai nemalonus: kojas per kelius eme lenktis, matyti drasus szokimas isz traukinio neapsiejo veltui.

Jaunikaitis ejo ir ejo. Miszkas pasidare tankesnis. Tankiau matesi spygliuoti medžiai Dar paejo ir giria pasidare tamsi, stori, szimtamecziai medžiai savo szakomis denge kelia.

Jaunikaitis tik vilko kojas, ejo beveik nieko nepatemydamas. Umai horizonto kraszte praszvito, miszkas persiskyre ir jis pamate apipilta spinduliais placzia vandens juosta. Ji buvo panaszi in ežera tylioje, neukanotoje dienoje.

Tai buvo Volyga, didi Rosijos upe, kuria jis taip labai myli; prie jos praleido jis savo maža dienas. Kelias pasisuko in deszine pagal upe:

Jaunikaitis pasidrasino ir nuejo krantu; dabar jis žinejo, kad tikrai ras triobesius, žmones ir pagelba.

Ant kito upes kranto buvo matyti kaimelis.

— Nusivilksiu, surisziu drabužius in ryszeli, užsidesiu ant galvos ir perplauksiu in kita puse, — dingtelejo jam in galva mintis.

Geriau ir nebuvo galima suklaidinti savo pedsakius. Jis mokejo gerai plaukti ir tikejosi laimingai persikelti in kita puse. Bet jis buvo taip silpnas, taip nuvarges ir antra karta jau nebeiszdryso bandytis laimes.

— Reikia kur —nors gauti valti. Visi czianykscziai gyventojai žukliai.

Jis tikejosi kur nors pamatyti valti, jia nupirks, atims,— pavogs, jei reikes.

III.

Jaunikaitis ejo apie pusvalandi. Upe pasisuko, apjuose maža, apaugusi medžiais mysa. Užejes ant jo, jaunikaitis isztikro pamate valti, tik ji buvo ne tuszczia. Ne atimti, ne pasamdyti jos nebuvo galima: valtyj sedejo mergaite; isz pirmojo pažiurejimo ji iszrode panele.

Ji ka tik buvo iszsimandžiusi. Szlapi balti plaukai suriszti in stora mazga ir uždengti balta sziaudine skrybele placziais krasztais; apsivilkusi perkeline baltai plika bluza, persijuosusi placziu odiniu diržu; plikose lyg alkuniu rankose turejo irklus ir pamažu yresi prie kraszto. Ji prisistume prie smiltyno ir susilaike. Umai jos akis pamate prisiartinusi prie vandens jaunikaiti.

— Atsipraszau, panele... — pratare jaunikaitis.

Mergaite iszsigandusi pažiurejo in ji didelemis melsvomis akimis ir greitai pasistumusi irklu nuplauke nuo krasz to.

— Nesibijok. Asz tamstai nieko pikto nepadarysiu... Sustok.... — melde jaunikaitis.

Mergaite neklause. Ji yresi szalyn.

— Palauk. Asz noriu tamstai szi ta pasakyti! — suszuko jaunikaitis.

Mergaite sustojo.

— Ko tamistai isz manes reikia? — paklause ji, — jos balsas buvo žemas, truputi szveplavo.

— Man reikia pervažiuoti in kita puse, szit ten, in ana kaima. Duok man tamsta savo valti, asz jia adgal atsiusiu. Pervežk tamsta pati. Tamsta ta gali padaryti.

Važiuoti dviese su nepažinstamu, žmogumi baisu.... ji visai iszsigando.

— Asz nepervežeja! — atsake mergaite ir griežtai, stipriai pasuko valti in vidurj upes. Lengva valtis, yt vilyczia nuplauke ramiau upes pavirsziu. Už poros szimtu žingsniu ji sustojo, atsigręže: czia nebuvo jai jau jokio pavojaus. Jaunikaitis stovejo prie medžio, kabinosi in szakas, kad neparvirstu. Jam truko speku.

Jaunos mergaites szirdis sudrebejo. Ji ilgai negalvojusi stipria ranka pasuko valti atgal, pasispyre ir smaigaliu insiskverbo in smeli. Mergaite iszszoko ant žemes.

— Kas tamstai? Tamsta sergi? — paklause ji gailestingai, priejusi prie jaunikaiczio. — Tamstos veidas kraujuose. Tamsta apvoge? Tamsta sužeistas?

Jaunikaitis pažiurejo in mergaites geras melynas akis. Viltis vel atgaivino ji. Jis jau neabejojo: mergaite, kuria pasiute jam pati laime pagelbes. Priesz mergaite jis negalejo veidmainiauti.

— Ne, — atsake jaunikaitis — manes neapvoge. Asz pabegau, asz iszszokau isz traukinio ir pats susižeidžiau.

— Isz traukinio Ak, Viesz patie! Kaip tat baisu, kam-gi?

Ji norejo paklausti, kam jaunikaitis teip padare.

— Asz esu politiszkasis. Girdejai?

Ar girdejo? Jos Jonutis, jos brangus Jonutis, kurio ji ilgejosi szit jau visi metai, kuri apraudojo, juk ar-g ne toks pat politiszkas!

— Tamsta esi politiszkasis? Kodel tamsta man tuojau, isz pradžios nepasakei? — suszuko ji.

Jaunikaitis nusiszypsojo.

— Tamsta man nedavei pasakyti.

Mergaite ir prasijuoke ir papasakojo apie save kvaila baime.

Tas juokas isz karto juos suartino.

— Pasakyk tamsta, ar mes kuomet nors nebuvome susitike? — paklause jaunikaitis stacziai žiuredamas in savo naujaja pažinstama.

— Ne, mes niekuomet nebuvome susitike. Asz isz savo dvaro jau treti metai neiszvažiuoju. Bet vis tiek asz tamstai viska padarysiu, tartum senam savo pažinstamam. Delei Jonuko.... — pridure ji tyliai. — Pasakyk, kas tamstai reikalinga?

— Man reikia persikelti in ana puse.

— Gerai. Meldžiu sesti.

Mergaite inszoko in valti, jaunikaitis ir....

— Duok man irkla, — prakalbo jis. — Asz moku irties. Tamstai dar reikes sugryžti, pailsi.

— O ne, asz tankiai perplaukiu upe.

Valandele jie plauke tyledami.

— Tamstos veidas kraujuose, ten krepszelyje yra rankszluostis.

Jaunikaitis paeme rankszluosti, pamirke vandenyje, nusiszluoste.

— Atsisesk ant dugno; bus geriau, — patare mergaite.

Jaunikaitis paklause yt kudikis.

— Kasgi ten gyvena tame kaime? — paklause mergaite. — Pažistami? Gal gimines?

— Asz ten nieko neturiu.

— Kaip nieko? Tat kam tamsta ten važiuoji?

Jie plauke upes viduriu, vieni, tarp dangaus ir žemes. Ant vandens pavirszaus buvo atsimusze krantai, kaimai, medžiai — jie iszrode mažyczjai, yt butu nupiesti ant paveikslelio. Ju valtis iszrode maža, kaip rieszuto kevalas, kuri vejas nesza vandeniu.

Jaunikaitis szypsodamas paklause:

— Ar žinai tamsta, ka mes vadiname paklaidinti pedsakius?

— Ne, žinau!

— Na, tai linkiu niekuomet ir nežnoti,, niekuomet.

Jaunikaitis insakmai neiszaiszkino. Jis jaute toki dideli nuovargi, kad jam ir kalbeti buvo sunku.

— A suprantu vadinas teip padaryti, kad tamsta butu sunku pavyti? — patare mergaite.

Jis linktelejo galva.

— Bet kaip tamsta keliausi tamsta ir nusedeti negali?

— Niekis asz ilsiuos. Iszlipes ant kranto asz atsigausiu.

Mergaite pelkedama pažiurejo in jaunikaiti ir palingavo galva.

— Netiki? pamatysi tamta.

— Juk tamsta esi visai ligotas.

— Niekis.

Mergaite nutylejo; palengvo suraukusi antakius apie kažinka susimaste; jos veidas pasidare gražus ir drasus.

— Kam tamista plauki in szali? — paklause jaunikaitis, pamates, kad ji pasuko valti ir pasileido pavandeniu.

— Asz tamsta vežu pas save.

Jaunikaitis netikejo ausimis.

— Ka? Kam? Ar žinai ka tamsta darai? Juk tamstai už tat gresia.....

— Žinau. Na tai kas?

Mergaite nuleido akis, tartum kažin-ko susigedusi; jos akis žibejo. Krutine tankiau alsavo, skruostai iszpalengvo paraudo; toje valandoje ji buvo neapsakomai graži.

— Tamsta esi musiszke! — pasznabždomis isztare jaunikaitis.

— Ne, — atsake mergaite, pasižiurejusi in jaunikaiti teisingomis akimis.— Ar gi ir be to negalima? Asz ta darau delei Jonuko. Ka gali žinoti, gal ir jam kuomet nors priseis buti tokiame padejime kaip ir tamstai, rasi ir jam už mane Dievas ka pasius.

— Gera, prasta mergaite, — pamislijo sau jaunikaitis. Jam buvo labai malonu atsiduoti in jos globa, — jis nekovojo su savim.

— Palauk juk tamsta gyveni viena. Ar tamsta žinai koki pavoju darai savo sziemynai slepdama mane?

Mergaite ant valandeles susimaste.

— Niekis, asz viska prisiimu ant saves. Namiszkiai nieko neturi žinoti. Kaip tamsta vadinti?

Jaunikaitis atsake ne tuojau.

— Kam tamstai reikalingas mano vardas. Tamstos kalte bus didesne deszimti kartu, jei tamista žinosi, kas asz esu.

— Atsipraszau, tamsta manes nesupratai. Asz žinau nuo Jonuczio, kad jus slepete savo vardus. Pasakyk tamsta, kaip asz turiu pavadinti tamsta saviszkiams. Juk be vardo tamsta negali buti!

Ji linksmai vaikiszkai nusijuoke.

— Na, gerai. Vadink mane Volgin — tat bus musu sutikimo atmintis. Vardas mano Vladmir, tevas Piotr. Szie vardai tikri, — pridure jis rimtai.

— Vadinas, Vladimir Petrovicz Volgin? Atsiminsiu. Tamsta busi mano pažinstamas isz S. Asz tamsta sutikau miszke ir užprasziau pas save in sveczius. Ar gerai taip? Ne,— pasitaise mergaite, kaszin ka atsiminusi. — Ne miszke, bet Ermolovkoje, — tame sodžiuje, kuris anoje puseje. Taip geriau. Reikia pedsakius suklaidinti.

Ji vel prasijuoke.

— Tamsta esi visai konspiratore — nusiszypsojo jaunikaitis.

Ji pasidare rimta.

— Ne, ir niekuomet nebusiu! — atsake mergaite ir energiszkiau pradejo irties.

Jaunikaitis žiurejo in jia ilgai ir rimtai.

— Nesižegnok isz ankszto panele, — pamislijo jaunikaitis sau.

Jis tiesa sake: jam reikia pasilseti tik kelias minutas ir jis vel atsigaus. Jis jau visai pasilsejo ir pas ji atsirado agitatoriaus instinktai.

— Szit mes ir namie!

Mergaite pradejo sukti valti in deszinia puse.

Ant augszto kranto, tarp medžiu matesi baltas namelis gontu stogu, koki esti pas nelabai turtingus dvarininkus. Deszineje puseje stovejo sparnas, kairioje daržines, o toliau didelis vaisinis sodas.

Priplauke prie kranto. Vladimir isztrauke valti ant smelio, ir jie siauru takeliu nuejo in ruma.

Prieszkambaryje juos sutiko senute, kuri nustebusi pažiurejo in jaunikaiti.

— Aukle, ar jau mama atsikele? — paklause mergaite.

— Kaip-gi, atsikele. Kava geria. Tamstos laukia.

— Gerai. Asz tuojau. Tu nuvesk Vladimira Petrovicziu in fligeli. Ir asz greitai pas ji nuejsiu.

(Toliaus Bus.)

Maloniusi Vaikino žodžiai prie mylimosios merginos.

Mylimoji rutele, lelijele.
Brangioji mano laksztute,
iszgirsk mano meldima.
Priimk mano meiles žodi,
kuri tau iszreiszkiu.
Szia dovanele, tau nuo tikros
savo szirdies tau suteikiu
buk maloni jia priimti.
Tu man esi pasaulyje mieliausia ir gražiausia.
Tu esi valdove mano szirdies
be taves asz negalecziau
gyventi.
Tu nekaltas balandelis mano
suraminimo.
Tu pirmutine gelele mano
atgyjimo.
Tu saldesne man už medu ir
uždevyneriopa cukriu.
Tavo nekaltos rankeles man
szirdi vedina.
Tu, kai sziltas lytutis, savo
žodžiais mane atgaivini.
Tu uždegi mano szirdije didžiausias spekas mano
pasiryžimo.
Tavo regejimas saldina mano dienas.
Del taves esu pasirenges
kenteti ir mirti.
Man ir vejas malonus isz to
kraszto kada puczia kur
tu gyveni.
Tu mano akysia skaitesne
esi už saule.
Tu visuomet mano szirdije
spindi, kaip ant dangaus
skliauto žvaigždute.
Tu tyra esi kaip menesis, ir
ramini mano szirdi.
Tu tik viena, gali iszgydinti
mano kanczias, kurias
kencziu del tavo meiles.
Sakyk man. -Ar myli mane?...

J. V. Panenupis.

TARADAIKA.

Nesirupinkite darbu bus invales,
Kad tik žmonis ingales,
Mainos dundes,
Fabrikai dužges,
Piningu bus,
Vargo ne bus.
Amerikas tai visu motina,
Sziadien ir visa Europa maitina,
Ir visokius padarus priduoda,
Ir ginklus, ka in kaili duoda
Ir monarkos nagus atkisza,
Kuriuos auksas prie czion risza,
Teip lenke galvas karunavotas,
Ba Amerikas yra bagotas,
Lietuvoje da niekai gyvenimas,
Laimingi mes, jog in czion pribuvome,
O kaip tai butu smagu ant szirdies,
Jeigu Lietuvei turetu kitoki buda,
Ne toki, kaip sziadien —bruda
Kad visokiu niekysczių iszsižadetu,
Kitoki gyvenima pradetu.
Žinokite, jog metelei greitai plauke,
Liudna senatve daugeli lauke,
Bus vargszu,
Daug ubagu,
Verks ne vienas tu-ru-ru,
O asz vyruczei del jus isztikimai tarnauju,
Porinu visada teisingai,
Ir prigulmingai,
O manes neklausote,
Mano žodžiu nepaisote.
Atsiminkite, valanda atejs,
Kaip vanduo užejs,
Tada ne vienas raudos, bet bus po laik,
Vargk žmogeli, po tvora gyvaste baigk,
Czion niekas ant taves nesusimyles,
Niekas taves nepasigailes,
Ba ka nusipelnysi,
Tai ir aplaikysi.
Asz senei del jus tarnauju,
Nuolatos pranaszauju,
Viskas stojosi, kaip kalbejau,
Ar gal neinspejau?
Persakiau patrijotizma apmaudinga,
Ta kelima lietuvystes neteisinga,
Tai vis buvo del piningu,
Ir muilinimo akiu.
Musu patrijotai iszgarmejo.
Lietuvei in prota jau daejo,
Dingo duokles ir rinkimai,
Ant saliu visoki susirinkimai,
Ir praneszimai.
Jau Lietuvei isznoko,
Nog Amerikonu iszmoko,
Kaip czionais reik gyventi,
Nog apgaviku iszsilenkti.
Žinote, czion Amerike viskas biznis, lup kiek gali,
In žioplis prakalba vali!
Pliovok, kaip krislots po bala
Bile biznis ir gana.
Piningus duoda ir da rankom ploje,
Norints "Tamista" ne žine ka loje.
Sziadien viskas payro,
Žirnei visi iszbyro,
Dingo sziaudinei patrijotai,
Gala gavo, o tai, tai.

PAMOKINIMAI.

Didžiausia sopuli turesi,
Kaip vargia budams apie gerus laikus sau primysi.
Jeigu tiktai procevosi,
O dorum visada, busi,
Tai ir gera varda turesi.
Paczedumas yra protingu kudykiu,
Sesutia del blaivininku.
Jeigu skriaudas atleisi;
Tai guodone nuo visu turesi.
Jeigu kalbesi,
Tai sesi,
Kas klausys,
Tas valys.
Žmogus tai yra vežimu,
Jojo arklei ir protas tai veže ju

AUGSZCZIAUSE DOVANA DEL AMERIKOS NOG FRANCIJOS.

New York — Ana diena kapitonas Stanford Hoffman, aplaike medali nog franciszkos valdžios, už pasekminga sutverima kariszkos palicijos Francijoi ir vedimo paredko tarp kareiviu. Kapitonas Hoffmanas radosi ant "frunto" keliolika kartu ir likos pavojingai sužeistas.

RAUPU NAUJAS GYDYMAS MATOMAI PASEKMINGAS

Jog Suv. Valstiju Vieszos Sveikatos Biuras turi raportus apie gydama raupu, buvo praneszta generalinio chirurgo Hugh S. Cumming.

Tokiu budu pasaulio baisiausia liga, laikyta kaipo bevilitiszka ir neiszgydoma per amžius, rodosi, apgaleta su pagelba Vieszos Sveikatos Biuro aficieriu raupuotu kolionijoje Hawaiian salose.

Per kelius metus nuomone stiprinosi, jog raupai gali but gydyti, ir keli isztyrinetojai turejo gan geras pasekmes. Buvo patemyta, jog "chaulmoogra" aliejus turejo prielankia intekme ant ligos bet vis atsirado daug keblumu. Tuomet Sveikatos Biuras eme pagelbon L. E. Dean, virszininka chemijos Departmento Hawaiios kolegijoje, ir pirmininkas tos insteigos. Buvo meginta atskirti nuo kitu szio gyduolio veikiama elementa, ar iszrasti budas padaryti jo prailginta pildyma galima. Paskosnis buvo padarytas su taisant vadinama "ethyl ester" nuo "chaulmoogra" aliejaus. Gydymas buvo vestas Raupu Investigacijos Stoties Kalihi, Hawii, po priežiura Dr. J. T. McDonald stoties direktoriaus. Pasekmes gydymo ganetinos ir raupuocziai atejo su noru del gydymo.

Hawaiios Sveikatos aficieriu peržiurejimas neseniai parode, jog nera nei vienos užsleptas raupu atsitkimas. Sakant ejima gydymo, tosant per metus, 48 raupuocziai gydyti sulig naujo gydymo buvo paliuosuoti spalio men. 1919 m. lig sziol liga neatsikartojo. Chirurgo Cumming'o praneszimas lieczia raupuotus, kurie buvo prižiureti per ilga laika.

Nusprendimas matomo gydymo buvo aficialei apsprestas ne Vieszos Sveikatos Biuro aficieriu, bet specialio bordo, kuris turi autoriteta paliuosuot ligonius. Sveikatos Biuras dabar veda atsarga atudijavima gydymo, padarydami smulkmeniszkus rekordus visu atsitikimu ir ima paveikslus.

Darbininko Draugas

PAIN-EXPELLER

Valzbaženklis užreg. S. V. Pat. Ofise.

Garsus per dangiau kaip 50 metu.

Témyk Įkaro (Anchor) Valzbaženkl.

Mocziute sako:

"Kada ji buvo mažyte mergaite ir jos motina neturejo užtektinai pieno žindyti jos, ji dave jai Nuo ko ji buvo tvirta ir sveika—ir, kada mocziute negalejo žindyt mano motinos, ji teipgi dave jai Eagle Brand pieno, ir dabar—mano motina duoda man Eagle Brand piena, ir asz augau sunkesne po virsz puse svaro kas sanvaite nuo to kaip buvau triju menesiu senumo."

Prisiuskite mums szedien kupona, jeigu jusu kudikis tinkamai ne auga—jeigu verkia, neramus ir suvarges—ir gausi dykai 54 puslapiu knygele apie kudikius, teipgi maitinimo instrukcijas, jusu kalboje.

Borden's
EAGLE BRAND
(CONDENSED MILK)

Gerumas, atsakantumas ir ekonomija padaro Eagle Brand piena pirmu pasirinkimui del stalo ir gaminimo valgiu. Gaspadine netures bedos su cukrum, ir jis yra dar pigesnis. Pirkit deže szedien ir vartuokite jin visur kur reikia pieno ir cukraus. Didesni vaikai jin megsta su duona vietoj sviesto.

The Borden Co. 108 Hudson St. New York.

Szis Lebells ir Vardas yra Jums Gvarancija.

Parsiduoda gerose aptiekose ir grosernose.

Iszkirpk kupona. Pažymek norima knykute ir prisiusk jin mumis SZIANDIEN.

Mrs. _____
Street. _____
City. _____
State. _____

..... Nurodymai apie Valgius.
..... Kudikiu Gerove.

INSTEIGTA 1857 m.

Kiti Borden Produktai:

Borden's Evaporated Milk. Borden's Malted Milk.
Borden's Condensed Coffee. Borden's Milk Chocolate.

Zinios Vietines

— Utarninke Sz. Petro ir Povilo.

— Ketverge jau pirma diena Liepos -- July.

— Panedelio ryta atsibuyo laidotuves mirusio Williamo Vilkaucko, 53 metu amžiaus kuris mire praejta ketverga. Velionis buvo naszliu, paliko tik viena sunu. Pirgulejo prie Gedemino draugystes. — K. Reklaitis graborius laidojo.

— Mikas Shavors, 13 metu vaikas likos pataikytas per V. Jusaiczio automobiliu ir gana smarkei sutrenktas. Mikas važiavo ant baisikelio, kuris teip gi likos sulaužytas.

— Isz priežasties iszejimo ant straiko nekuriu geležkelio darbininku Filadelfijoj ir kitur, konia visos vietines ir aplinkines kasyklos buvo priverstos sustoti dirbti isz priežasties stokos karu. Jeigu darbininkiszkas klausymas ne bus greitai užbaigtas, tai kasyklos nedirbs, pakol geležinkelei nesusitaikins su darbininkais. Sztorninkai pradeda rugoti, jog neaplaiko tavoro isz didesniu miestu, kuris stovi kur ant kelio. Pasažierinei trukei ejna be jokios perszkados tik tavorinei sutrukdyti ant kelio.

† Petras Pranckeviczius, 60 metu amžiaus, mire praejta petnyczia, sirgdamas paralizu konia keturis metus. Velionis pribuvo in Amerika apie 30 metu adgal, paliko paczia, dvi dukteres, ir tris sunus. Laidotuves atsibuvo panedelio ryta. Graborius Traskauckas.

— Seredoje atsibus lenku bažnyczioje Shenadorije szliubas Juozo Raikaucko su pana Helena Narkovicz isz Gilbertono. p. Raikauckas kitados dirbo "Saules" spaustuveje kaipo press-monas bet dar turi užsiemima Lenku spaustuveje Wilkes-Barre, Pa.

† Praeita Petnyczia mire Raulo Rutkaus augitine Katarina Valinciute 7 metu senumo, sirgdama difterija. Laidotuves atsibuvo Panedeli 2 val. po piet. — Traskauskas graborius.

— Parsiduoda geras registeris beveik kaip naujas. Atsiszaukite in Centre Store, 107 W. Centre St. 2t.

EXTRA

SZV. JUOZAPO PARAPIJOS SUSIRINKIMAS!

Delei svarbiu reikalu yra szaukiamas ekstra Szv. Juozapo parapijos susirinkimas, kuris invyks utarninko vakara, 7:30 valanda, 9-to Birželio 1920 m. Boczkausku saleje.

Klebonas ir Komitetas.

Isz L. L. P. Stoties Veikimo.

— Petnyczios vakara 25-ta d. Birželio 1920 m. ivyko parengtas vakarelis. L. L. P. Stoties Komiteto. Vakara atidare p. J. Žernauckas su prakalbele. Szv. Juozapo bažnytinis koras sudainavo "Lietuvos Hymna." Bijunelis" "Oj kas sodai do sodeliai ir "Važiavau diena."

— Po dainu kalbejo vietinis Klebonas gerb. Kun. P. Czesna ir p. Vaszkas isz Newark, N. J.

— Padaryta kolekta Lietuvos kareiviams. Aukavo sekanti: Kun. P. Czesna $5. po $1. V. Pangoniene, M. Rudiene, A. Batutiene, T. Czivinskas, J. Bendinskas, J. Radauskas, M. Geležele, M. Burniekiene, O. Olenskiene, A. Bartuszka, M. Gavenas, Fr. Sklera, K. Pangonis, M. Batutis, A. Yenkertiene, Mocejuniene, K. Diržis, J. Ambraziejus, P. Yenkerta, K. Zeglys, Ig. Pangonis, V. Jusaitis, P. Dunczikas, V. Lapinskas. Smulkiu auku surinkta $18.70. Isz viso $47.70.

Ant galo buvo rodomi Lietuvos paveikslai kurie publikai labai patiko. S. R.

KUR BUNA

Vanda Silvestraviczaite isz Vaiguvos (Kaune g.) jieszko savo broliu, giminiu ir gerai pažinstamu, gyvenanczin Amerikoje. Atsiliepkite per laiszkus, turiu svarbiu reikalu. Mano adresas: Lietuva, M. Skapiszkis, Rokiszkio aps., Kauno gub.

Konstancija Patackaite isz Papilio jieszko savo brolio Antano ir sesers Jogases. Raszykit man: Lietuva, Kauno gub. Rotiszkio aps. m. Skapiszkis, Klebonija.

Mano szvogeris Antanas Dzietaveckas paeina isz Krokelaukio gmino, Luklingienu kamo; pirmiau gyveno Plymouth, girdejau kad yra mires. Jo motina isz Lietuvos pajieszko ji. Jeigu kas žino apie ji, malonekit praneszt:

Juozas Andruszkevczius.
1517 E. Sangaman St.
Springfield, Ill.

Pajieszkau Silvestra Kukaiti ir jo moteri Baranauckiute isz Leipalotu kaimo. Pirmiau gyveno New Philadelphia. Turiu svarbu praneszima isz Lietuvos nuo giminiu. Meldžiu atsiszaukt ant adreso: (to 53.)

Miss Ver. Dvareckiute,
2814 Alter St.
Philadelphia, Pa.

Pajieszkau Jono, Vinco ir Veronikos Tamaszaicziu apie 9 metai gyveno Brooklyn dabar nežinau kur. Turiu labai svarbu reikala jeigu kas žino apie juos praszau praneszt.

Ant. Kubilskis,
Box 36 Coal Centre Pa.

Mano dede Matjoszius Makaraviczius seniaus laike bizni Mahanoy City, veliaus gyveno Shenandoah. Turiu svarbu reikala praszau atsiszaukt ant adreso: (to 53)

Marijona Mantovich,
R. F. D. No. 1 Box 172
Springfield, Ill.

Mano broliai Kazimieras ir Laurinas Kierai, isz Vilniaus Valkininku para., Vaitekiczmio kaimo Praszau atsiszaukt ant adreso. John Keris, Box 331 Jerome, Pa. (to 52

Pajieszkau Onos Burdulutes paeina isz Kalvarijos apskr., Punsko Valszcziaus, Vaiponiszkiu kaimo. Meldžiu atsiszaukt arba žinantieji apie ja praneszkit. Ona Sadauskiute 109 E. Lloyd St. Shenandoah, Pa. (to 52

Pajieszkau savo giminiu, mano broli Antanas Derutis ir Jonas Viszniauckas isz Slabadu kaimo, Naumieszio para., teipgi Selvestras Venslovas isz Norvaiszu kaimo. Praszau atsiszaukt ant adreso. D. Derutis, 1954 Scranton Rd., Cleveland, Ohio. (to 52

GERI PIRKINEI ART SHOP SZTORE

Del iszsiuvinejimo Szlebes, Paduszkaites, Staltes, Skaros, visokiu Vilniu. Gyvu ir padirbtu Kvietku.

JENNIE REFOWICH,
129 W. Centre St., Mahanoy City, Pa.

Lietuvos Prekybos Bendrove

BANKIERIAI
Tarnauja Lietuviams.

Siunczia Pinigus in Lietuva doleriais ar auksinais, pagal dienos kursa. Parduodame Szipkortes. Iszrupinam Pasportus. Siuncziame tavorus in Lietuva. Reikalaudami platesniu informaciju praszome raszyti ant žemiaus padeto adreso:

LITHUANIAN SALES CORPORATION,
414 Broadway,
So. Boston, Mass.

Užraszome Lietuvos laikraszczius.

BAMBINO

VAIZBOS "MADONA" ŽENKLAS
Užregistruota S. V. Pat. Office.

Vaikai myli ji! Jie prašo daugiaus!

Nekankink sergančio vidurių užkietėjimu kudikio su niekingais, vidurius traukančiais, aliejais. Duok jam šaukštuką BAMBINO, turinčio prijimnų skoni, lengvai veikiančio ir labai pasekmingo vidurių paliuosavimui vaisto. Jis stebėtinai greitai pagelbsti nuo gazų, išputimo, dieglių, viduriavimo ir vidurių užkietėjimo.

Pabandyk buteli. Tik 50c. vaistinyčiose arba tiesiai nuo išdirbėjų 60c. su persiuntimu. Tėmyk Bambino lėlę ant pokelio. Be jos nėra tikras.

F. AD. RICHTER & CO., Bush Terminal Bldg. No. 5, BROOKLYN, N. Y.

DAKTARAS NAMUOSE.

Ka tik iszejo isz spaudos nauja knyga **"Daktaras Namuose".** Knyguteje apraszoma visokios vaistiszkas žoles, szaknis, žiedai, lapai ir t.t. nuo kokiu ligu yra vaistai ir kaip vartojami. Su lotiniszkais užvardijimais, teip kad kožnas gali juos gauti bile aptiekoje. Apricz to yra daugybe geru pamokinimu, slaptybiu ir receptu. Tokia knygute yra reikalinga kiekvienam. **Preke $1.00.**

M. ZUKAITIS
451 Hudson Ave. Rochester, N. Y

FARMOS — FARMOS — FARMOS

Dabar yra geriausias laikas pirkti ukia nes matyt kur koki jeval auga. Fountain apelinkeje yra pagarsėje žemes kvieczių, dobilu, kornu, bulviu ir daržovu, yra geriausio gatunko žeme, molis su juodžeme. Fountain apelinkeje yra suvirsz 400 lietuviu pirkia farmas, bet da yra geriu farmu del norinczių pirkte. Yra da ant pardavimo 58 farmos su budinkais, sodnais ir usetu jevais, yra 14 farmu su gyvuleis ir padarais, 11 farmu su begaleziu vandenu ir 9 farmas su ežerais. Reikalaukite farmu katalogo.

J. A Žemaitis, R. 1. Fountain, Mich.

Tvirciausia Lietuviszka BANKA

Didele kaucija sudeta Valstijos Banko Departamente. Esiu po priežiura Valstijos, teip kad pinigai sudeti mano bankoje negali pražuti. Priimu piningus saugiam palaikimui. Siunczių piningus in visas dalis svieto, pagal dienos kursa. Parduodu laivakortes kompaniju nustatytams kainoms. Parupinu paszportus keliaujantiems in Lietuva. Viskas daroma teisingai, greitai ir pigiai. Raszykite apie kainas o gausite teisinga atsakima. Adresavokite:

V. Lapinskas
601 W. Mahanoy Ave.
Mahanoy City, Pa.

SKAITYKITE "SAULE"
SKAITYKITE "SAULE"

Siaugiausias ir geriausias jums ir jusu vaikams

COLGATE'S TALCUM pauderis sutaisytas pagal medikales formulos, naudojamas vaiku ligonbutyje.

Jis yra antiseptiszkas ir vedinantis niežinczіai ir užsidegusiai odai, ir kada naudojamas liuosai ant kuno kudikiui, padarys jo oda sausa ir patogia. Pauderis maloniai yra perfumuotas.

Moteris patirs, jog Colgate's Talcum pauderis yra užganedinanczіu rengiantis, ir vyrai patirs, kad tai yra vedinancziu po skutimosi. Naudokite jin bile kada, kuomet szilto oro prakaitavimas suteikia jums nepatogumo.

Reikalaukite Colgate's Talcum Pauderi jusu aptiekoje.

Jei norit knygutes paaiszkinanczios kaip maitinti ir prižiureti kudiki tai atsiuskite 10 centu ir reikalaukite nuo mus "Colgate's Baby Book". Colgate & Co. New York.

COLGATE'S
TALC POWDER

$20,000 vertes visokiu apredalu del moteru ir merginu dar gausite už 25 procenta pigiau.

$30 vertes siutai, kotai ir szlebes dar $22.50
$20 vertes siutai, kotai ar szlebes dar $15.00
$40 vertes siutai, kotai ar szlebes dar $30.00

Moterems ir merginoms naujos mados pavasarinei apredalai už 4-ta dali pigiaus. Daug visokiu gražu apredalu. Turime extra dideliu saizu del diktu moteru.

GUINANS

MAHANOY CITY, PA.
MT. CARMEL, PA.
SHENANDOAH, PA.

Sztai Koki Prieteli Turite

Merchants Banking Trust Co. Banke

Yra tai pirmutine Banka Mahanoy City ka pradejo moket procenta ant sudėtu piningu.
Yra tai Banka in kuri ateinate, kada reikalaujate pagelbos kada perkate namus.
Yra tai Banka kuri pagelbsta jumis atmoketi skola per lengvas menesines mokestes arba teip tankei kaip jumis geriausia iszpuola mokėti.
Yra tai Banka kurios virszininkai yra juso tautiecziai ir pažinstami.
Yra tai Banka in kuri galite ateiti ant rodos arba informacijos, kada norite kur investyti piningus arba pirkti namus.
Yra tai Banka, kurioje jaucziates lyg save name.
Yra tai juso Banka.
Pasakykite savo draugams ir pažinstams kad dėtu savo piningus in Merchants Banking Trust Co. Banka. Szita Banka žino kaip jumis geriausia pagelbeti.

MERCHANTS BANKING TRUST CO.,
MAHANOY CITY, PA.

—DIREKTORIAI—

D. M. Graham, Pres. L. Eckert, Vice-Pres. D. F. Guinan, Treas.
J. H. Garrahan, Attorney W.F. Rypkewicz A. Danisewicz M. Gavala
P. C. Fenton T. G. Hornsby

PINIGU SIUNTIMO AGENTURA.

Siunczіu pinigus in Lietuva pagal žemiausi dienos kursa su pilna gvarancija. Teipgi siunczіu lenku pinigus in lenku užimtaja Lietuva ir visa Lenkija. Suteikiu rodas grižtantiems in Lietuva, parupinu pasportus, laivakortes ir kaip parsikviesti gimines isz Lietuvos. Adresas:

P. Mikolainis, 53 Hudson Ave. Brooklyn, N. Y.

SKAITYKITE IKI GALUI

Siuvama Yla. Su šita yla galima pasitaisyti: čeverykus maišus, karpetus ir kitus didelius ir mažus pataisymus. Šita yla sutaupys jums pinigų ir laiko. Ji siuva gerai, greitai ir drūčiai kaip mašina. Prie ylos pridedame kamuolėli siulo ir 3 adatas. Kaina **$1.00**

Skiuskis namie su gera britva. UNCLE SAM'S RAZOR MAKERS Šita britva yra padaryta iš geriausio plieno ir vartuojama po visa Amerika Tai yra geriausia britva už taip pigę prekę ir nesigailėsite ją įsigyję. Vartokime tiktai geras britvas. Kaina **$3.95**

PILNA KALADĖ KAZYRŲ SU INSTRUKCIJOMIS. Šios Kazyros yra su instrukcijomis, kaip jas vartoti ir kaip ateitį įspėti. Šios Kazyros yra geriausia žaismė liuosame laike ir su jomi ne tik save, bet ir visus kitus geriausia nubovyti šeimyniškuose ir draugiškuose susirinkimuose. Šita pilna kaladė Kazyrų su instrukcijomis (angliškai) yra dabar gaunamos pas mumis. kaina **50c.**

ŠEŠIOS kitoniškos magiškos štukos su instrukcijomis (angliš. kai) ir TRIS LIETUVIŠKOS KNYGUTES: **1) Paslaptys Burtininku. 2) Kabalas. 3) Sapnu Knygele.** Už šešias kitoniškas magiškas štukas ir trįs lietuviškas knygutes kaina **$1.15**

Naujas Pilnas Orakulas arba burtų, monų ir visokių paslapčių knyga. Su paveikslėliais. Lietuviškai sutaisė J. Laukis. Yra tai didžiausia ir praktiškiausia monų knyga, burtų ir delnažinystės (fortune telling) mokslų. Formatas 6x9 colius. 414 puslapių Gražiuse audimo apdaruose **$3.50**

Siųsdami pinigus adresuokite:

S. P. TANIS & CO.,
31 EAST 112th STREET, CHICAGO, ILL.

'Slaptybe Antgrabio" Apysaka isz gyvenimo Francuzu 287 puslapiu. Preke 35c. W. D. Bocsowski-Co

VYRU LIGOS

Daktaras KOLER yra vienatinis tarpe Lietuviu daktaras Pittsburge. Jisai mokinosi Varszavoje, studijavo begije 32 metus invairias ligas vyru ir moteru, todel jas nuodugniai pažinsta. Gydo užsinuodinima kraujo ir silpnybes vyru, spuogus, niežejimus, ligas tinimo, invairias ligas paeinanczias nuo neczystumo kraujo. Atsiszaukite ypatiszkai, per laiszkus asz negydau. Dr. Koler kalba Rusiszkai ir Lenkiszkai. Ofisos valandos nuo 9 ryte lig 8 vakare. Nedeliomis iki 2 val. popiet.

Dr. KOLER, 638 Penn Ave. Pittsburgh, Pa.

MUZIKOS MYLETOJAMS.

Keturi nauji veikalai. Notos del Piano
Pas Darželi trys mergeles, duetas 50c.
Esu ant szio svieto, solo . . . 50c.
Lietuva Brangi . . . . . 50c.
Kas nuramys mano szirdele. . 50c.
Siuskite piningus registruotam laiszke ar per Money Orderi, stempu neprilimu

J. A ŽEMAITIS, Iszleistojas.
315 S. West St. Shenandoah, Pa.

UNION NATIONAL BANK
MAHANOY CITY

Capitol Stock $125,000.00
Surplus & Profits $460,000.00

Mokame antra procenta ant sudėtu piningu. Procenta pridedam prie jusu piningu 1-ma diena Sausio ir Liepos menesuose, nepaisant ar atneszat parodyt knygute ar ne.

Mes norim kad ir jus turėtumet reikala su musu Banka nepaisant ar mažas ar didelis

Bankas adaras nuo 9 val. ryte lig 3 val. popiet, Subatomis 9 ryte lig 12 val.

H BALL, Prezidentas
F. J. NOONAN, Vice-Prez.
J. E. FERGUSON, Kasierius.
R. T. EDWARDS, Vice-Kas.

DAKTARAS W. BURKE
LIETUVIS
418 W. Market St. Pottsville

Su visoms ligoms priima, nuo valandos iki 10 valanda isz ryto, 1 iki 3 val popiet. 6 iki 8 vakare.

Telefonai, Bell - Kensington 5316
Keystone, - East 6720
Dr. E. G. KLIMAS.
PERSIKELE IN NAUJA VIETA
Priemimo valandas:
Iki 10 val. ryte. 6 - 8 val. vakare
2538 E. Allegheny Ave.
PHILADELPHIA, PA.

Naujas Lietuviszkas Graborius
KAZIS REKLAITIS.
516 W. Spruce St. Mahanoy City

Daktaras Juozas J. Austra
LIETUVIS
Buvusis Daktaras Kariumeneje.
GYDO VISOKIAS LIGAS

Priima ligonius lig 10 valanda ryte.
12 lig 2 popiet. 6 lig 9 vakare
Telefonas—Bell 359 R.
113 E. Coal St. Shenandoah

LIETUVISZKAS GRABORIUS
A. J. SAKALAUCKAS.
801 E. Pine St. Mahanoy City, Pa.

NAUJAS ISZRADIMAS PLAUKAMS.

Dekavoje ½ milijono žmoniu už puikus plaukus, o teip-gi sulaike puolima plauku labai trumpam laike, in vieta iszpuolusiu, atauga tankus plaukai: Gvaranty. **Informacijas dykai.** Pasakykite kitoms tautoms. Raszykite pas: **Drs. Brundzas Cosmetics, Sta. W. Brooklyn, N. Y.**

A. C. NOVAKAUSKAS
ADVOKATAS
Kampas Main ir Centre St.
SHENANDOAH, PA.

Mergihu balberiu szapas. Uniojs prekes tiktai. Praszom. Teipgi iszmokiname vyrus ir merginas balberiauti. Neužmirszkite numaro. Netoli Union R. R. stacijos.

N. Nossokoffs,
1202 Penn Ave. Pittsburgh, Pa.

W. TRASKAUSKAS
LIETUVISZKAS GRABORIUS.

PIRMUTINIS LIETUVISZKAS GRABORIUS MAHANOY CITY, PA.
Laidoja kunus numirusiu, Pasamdo automobilius, riginus ir vežimus del laidotuviu, krikszt'niu, veseliju, pasivažinejimo ir tt. Krausto daigtus ir tt.
520 W. Centre St. Mahanoy City, Pa.

Jeigu kada busite San Francisco tai nusiduokite in hoteli
HOTEL LAWRENCE
J. W. PRALEIKA, Savininkas
Rumai: $2.50 igi $4.00 ant savaites
50c. 75c. igi $1.00 ant dienos
Szaltas ir szaltas vanduo kožnam ruime. Garine szilluma.
Puse bloko nuo Marketo.
Vienas blokas nuo Paczto.
48 Sixth Str. San Francisco.